



# **HEALTH, SAFETY AND ENVIRONMENT GUIDE**

*D. Zambra for Aerosystems, September 2021*



## INDICE - INDEX

1. SICUREZZA PRIMA DI TUTTO - <i>SAFETY FIRST</i> .....	4
2. AMBIENTE - <i>ENVIRONMENT</i> .....	5
2.1. RIDUZIONE RIFIUTI – <i>WASTE REDUCTION</i> .....	7
2.2. ENERGIE RINNOVABILI – <i>RENEWABLE ENERGIES</i> .....	8
2.3. ECO-MOVEMENT .....	9
3. SALUTE – <i>HEALTH</i> .....	10
4. ERGONOMIA SUL POSTO DI LAVORO - <i>WORKPLACE ERGONOMICS</i> .....	13
4.1. EDUCAZIONE POSTURALE – <i>POSTURAL EDUCATION</i> .....	14
4.2. SEDUTE ERGONOMICHE – <i>ERGONOMIC CHAIRS</i> .....	16
5. SICUREZZA - <i>SAFETY</i> .....	18
6. LINK UTILI – <i>USEFUL LINKS</i> .....	19



Questa Guida per la Salute e la Sicurezza definisce l'impegno di Aerosystems per la salute e la sicurezza sul lavoro, nonché identifica le attività associate al mantenimento di un ambiente sicuro e professionale.

*This Health and Safety Guide define Aerosystems commitment to workplace health and safety, as well as identify tasks associated with maintaining a safe, professional environment.*





## 1. SICUREZZA PRIMA DI TUTTO - SAFETY FIRST

Le politiche ambientali, sanitarie e di sicurezza che interessano i nostri lavoratori sono al centro della filosofia di Aerosystems. Queste politiche sono al centro di un approccio globale in grado di guidare dipendenti verso il raggiungimento di uno stile di vita sano, basato su una corretta alimentazione, esercizio fisico e qualità del sonno.

*The environmental, health and safety policies that affect our workers are at the heart of Aerosystems' philosophy. These policies are at the heart of a comprehensive approach that can guide employees towards achieving a healthy lifestyle based on proper nutrition, exercise and quality of sleep.*

Anche la tutela dell'ambiente svolge un ruolo molto importante: oltre a garantire la tutela del territorio, Aerosystems si impegna anche affinché i propri lavoratori possano svolgere il proprio lavoro in ambienti salubri.

*Environmental protection also plays a very important role: in addition to guaranteeing the protection of the territory, Aerosystems is also committed to ensuring that its workers can carry out their work in healthy environments.*



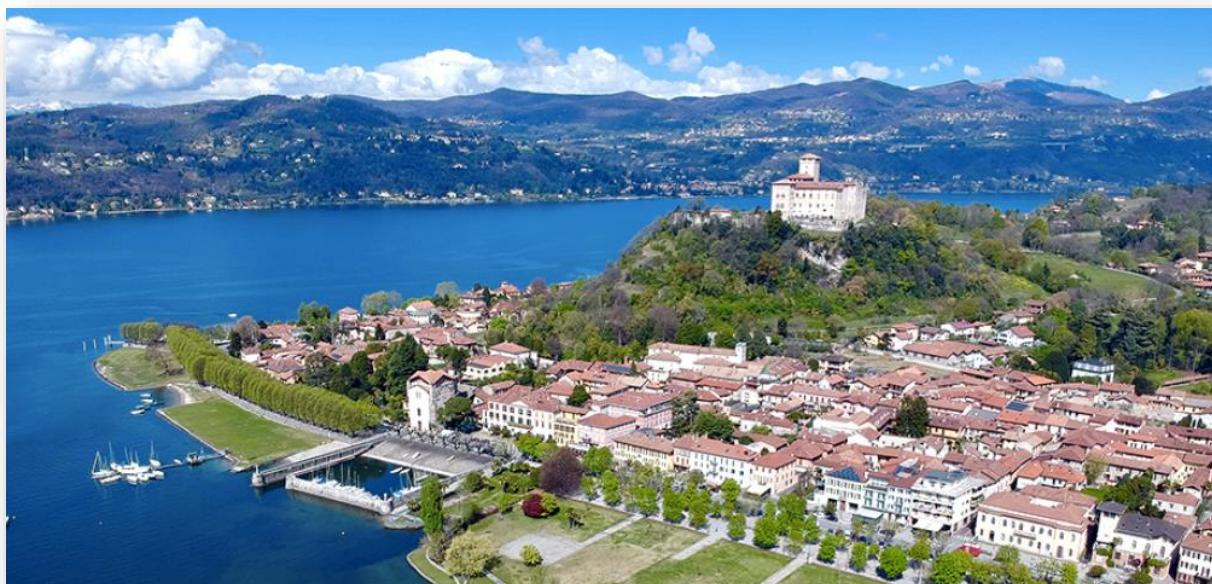
## 2. AMBIENTE - ENVIRONMENT

### RESPONSABILITÀ AMBIENTALE

Ci impegniamo a operare in modo rispettoso dell'ambiente e responsabile. Il nostro obiettivo è l'efficienza e l'uso sostenibile delle risorse e dei materiali che si ottiene attraverso miglioramenti continui dei tassi di riciclaggio, della gestione dei rifiuti e dell'intensità energetica.

### ENVIRONMENTAL RESPONSIBILITY

*We are committed to operating in an environmentally friendly and responsible manner. Our focus is on efficient and sustainable use of resources and materials which is achieved through continuous improvements of recycling rates, waste management and energy intensity.*



Aerosystems è focalizzata sul rispetto per il mondo che ci circonda. Questo è uno dei valori chiave per le operazioni dell'azienda. Aerosystems realizza il **rispetto ambientale e la sostenibilità** monitorando e riesaminando costantemente tutte le attività e i processi per identificare quelli a maggiore impatto ambientale e per definire obiettivi di miglioramento.

L'analisi non si limita semplicemente a quanto avviene all'interno dell'azienda, ma riguarda l'intera filiera, dove possono essere effettuati audit in loco. Si tratta di processi che consentiranno di ottenere future certificazioni che testimoniano l'attenzione di Aerosystems per l'ambiente.

*Aerosystems is focused on respect for the world around us. This is one of the core values for the company's operations. Aerosystems achieves **respect for the environment and sustainability** by constantly monitoring and reviewing all activities and processes to identify those with the greatest environmental impact and to define improvement objectives. The analysis is not limited simply to what happens inside the company, but concerns the entire supply chain, where on-site audits can be carried out.*

*These are processes that will make it possible to obtain future certifications that testify Aerosystems' attention to the environment.*



Per contribuire all'uso sostenibile delle risorse, i nostri sforzi di responsabilità ambientale si concentrano anche sull'**efficienza energetica e sulle emissioni di CO<sub>2</sub>** che sono direttamente collegate al cambiamento climatico globale. Consideriamo questi materiali a causa dell'urgente necessità generale di combattere il cambiamento climatico e vogliamo contribuire in modo proattivo a una soluzione a questa preoccupazione globale.

*In order to contribute to sustainable use of resources, our environmental responsibility efforts also focus on **energy efficiency and CO<sub>2</sub> emissions** which are directly linked to global climate change. We consider these material because of the general urgent need to combat climate change and we want to pro-actively contribute to a solution to this global concern.*

Ci impegniamo costantemente per **ridurre la quantità di materiali pericolosi** nei nostri processi di produzione. Per ridurre al minimo qualsiasi rischio correlato a materiali e sostanze pericolose, formiamo il nostro personale e organizziamo esercitazioni per aumentare la consapevolezza e supportare la comprensione della gestione appropriata di materiali pericolosi, sia su base continuativa nel lavoro quotidiano che in caso di incidente. Il tasso di riciclaggio per i rifiuti pericolosi era del 100% nel 2020 e il tasso di riciclaggio per i rifiuti non pericolosi era del 100%. Nel 2020 non si sono verificati incidenti di sversamento o incidenti relativi a materiali pericolosi.

*We continuously strive to **reduce the amount of hazardous materials** in our production processes. To minimise any risk related to hazardous materials and substances we train our staff and arrange drills to raise awareness and support understanding of appropriate handling of hazardous materials, be it on an ongoing basis in the daily work or in case of an accident. The recycling rate for hazardous waste was 100% in 2020 and the recycling rate for non-hazardous waste was 100%. In 2020, there were no incident of spillage or accidents relating to hazardous materials.*

## 2.1. RIDUZIONE RIFIUTI – WASTE REDUCTION



Investiamo in un futuro più sano Il nostro obiettivo è migliorare i processi rendendoli più sostenibili dal punto di vista ambientale. Aerosystems ha investito negli ultimi anni concentrandosi su azioni specifiche:

- Monitoraggio e riduzione del consumo di acqua e oli per macchine;
- Riduzione dei rifiuti prodotti per unità di prodotto;
- Riduzione dei consumi energetici attraverso il miglioramento dei sistemi di monitoraggio e misurazione e isolamento termico dell'involucro edilizio;
- Utilizzo di energia solare rinnovabile e torrette di ricarica gratis;
- Utilizzo di veicoli ibridi ed elettrici;
- Riduzione e riciclo degli imballaggi in carta e plastica;
- Smaltimento delle apparecchiature elettroniche/elettriche (RAEE).

*We invest in a healthier future Our goal is to improve processes by making them more environmentally sustainable. Aerosystems has made investments on the last years focusing on specific actions:*

- *Monitoring and reduction of water consumption and machine oils;*
- *Reduction of the waste generated per product unit;*
- *Reduction of energy consumption via improvement of the monitoring and measurement systems and thermal insulation of the building envelope;*
- *Use of solar renewable energy and E-Charging Station;*
- *Use of hybrid and electric vehicles;*
- *Reduction and recycling of paper and plastic packaging;*
- *Disposal of electronic / electrical equipment.*

## 2.2. ENERGIE RINNOVABILI – RENEWABLE ENERGIES



Aerosystems ha installato un **moderno sistema di pannelli solari fotovoltaico** per provvedere autonomamente ai consumi energetici dello stabilimento.

L'energia solare è al primo posto tra le energie rinnovabili e contribuisce all'approvvigionamento energetico senza causare danni all'ambiente. Questa fonte di energia pulita ottenuta dal sole può essere convertita in elettricità e può essere utilizzata anche per riscaldare o raffreddare diversi ambienti.

*Aerosystems has installed a **modern solar panel system** in order to independently provide for the energy consumption of the plant.*

*Solar energy ranks first among renewable energies and contributes to energy supply without causing damage to the environment. This clean energy source obtained from the sun can be converted into electricity and can also be used to heat or cool different rooms.*

Ogni anno la nostra fabbrica consuma elettricità. L'illuminazione dei locali della fabbrica è uno dei maggiori driver del consumo di elettricità di Aerosystems. Allo stesso tempo, i dipendenti di Aerosystems gestiscono componenti molto piccoli con elevata precisione. Una buona illuminazione è un requisito fondamentale per buone condizioni di lavoro che supportino il benessere sul lavoro e la qualità della nostra produzione. Nel 2019, la direzione di Aerosystems ha deciso di utilizzare per l'illuminazione della fabbrica **solo moderne luci a LED**. Questa scelta ha comportato un grande risparmio nei consumi di energia elettrica. L'illuminazione a Led e' stata istallata anche nei reparti di assemblaggio e dell'officina a un livello secondo gli standard IPC, tra 750 e 1.000 lux. Poiché la durata delle luci a LED è molto lunga, si prevede che questo impianto genererà ulteriori risparmi nel tempo e quindi contribuirà al valore economico e ambientale a lungo termine.

*Annually our factory consumes electricity. Lighting of the factory premises is one of the biggest drivers of Aerosystems' electricity consumption. At the same time, Aerosystems' employees handle very small components with high precision. Good lighting is a basic requirement for good work conditions that support well-being at work and quality of our production.*

*In 2019, the management of Aerosystems decided to use for the factory lighting **only modern LED lights**. This choice resulted in great savings in electricity consumption. Led Lights also brought lighting at the assembly and machining lines to a level where it should be according to IPC standards, between 750 and 1,000 lux.*

*As the LED lights lifespan is long, this upgrade is expected to generate further savings over time and hence contribute to long-term economic and environmental value.*

## 2.3. ECO-MOVEMENT



Dal 2019 promuoviamo l'Eco-Movement, un progetto pensato per i dipendenti che sottolinea l'importanza di ridurre l'impatto ambientale a partire dal pendolarismo casa-lavoro. Scegliere un modo sostenibile per spostarsi da e verso il lavoro:

- **a Piedi,**
- **in Bicicletta o E-Bike,**
- **con i Mezzi Pubblici,**
- **tramite Carpooling.**

è un primo passo importante.

*Since 2019 we have been promoting the Eco-Movement, a project designed for employees that emphasizes the importance of reducing the environmental impact starting from home-work commuting. Choosing a sustainable way to commute to and from work:*

- **on Foot,**
- **by Bicycle or E-Bike,**
- **with Public Transport,**
- **or by Carpooling.**

*is an important first step.*

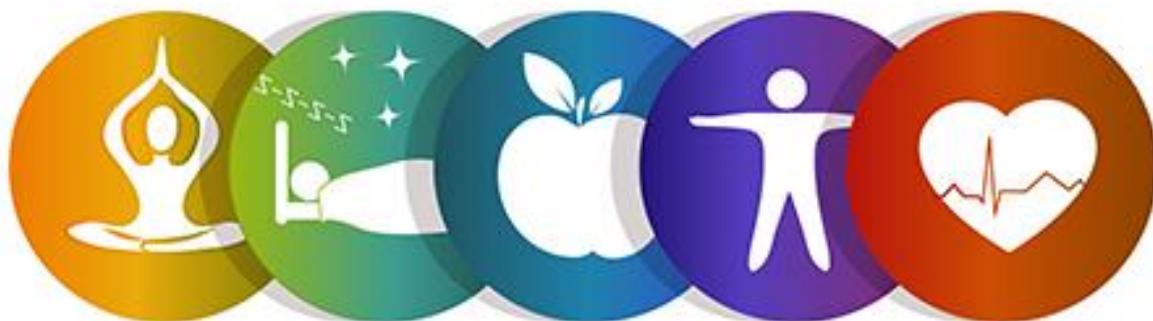
### 3. SALUTE – *HEALTH*

#### LA SALUTE DI TUTTI È UNA PREOCCUPAZIONE PRIMARIA

Il benessere e la salute di tutti i dipendenti di Aerosystems non è semplicemente una norma, ma una convinzione, perché tutti i lavoratori sono parte integrante dell'azienda.

#### EVERYONE'S HEALTH IS A PRIMARY CONCERN

*The well-being and health of all Aerosystems employees is not simply a norm, but a belief, because all workers are an integral part of the company.*



#### PERCORSO BENESSERE

Aerosystems ha avviato attività che promuovono corretti stili di vita, non solo nell'ambiente di lavoro, ma anche nel tempo libero e nella vita di tutti i giorni.

Un esempio è la guida **PPW Paving the Path to Wellness** emessa da Harvard Medical School.

Lo scopo della Guida PPW è aiutare tutti i dipendenti a prendere coscienza che l'adozione di uno stile di vita corretto produce benefici non solo per la loro salute, ma anche per la loro vita professionale.

Chiunque può iniziare misurando il proprio benessere generale utilizzando la **Paving Wheel**.

#### PATH TO WELLNESS

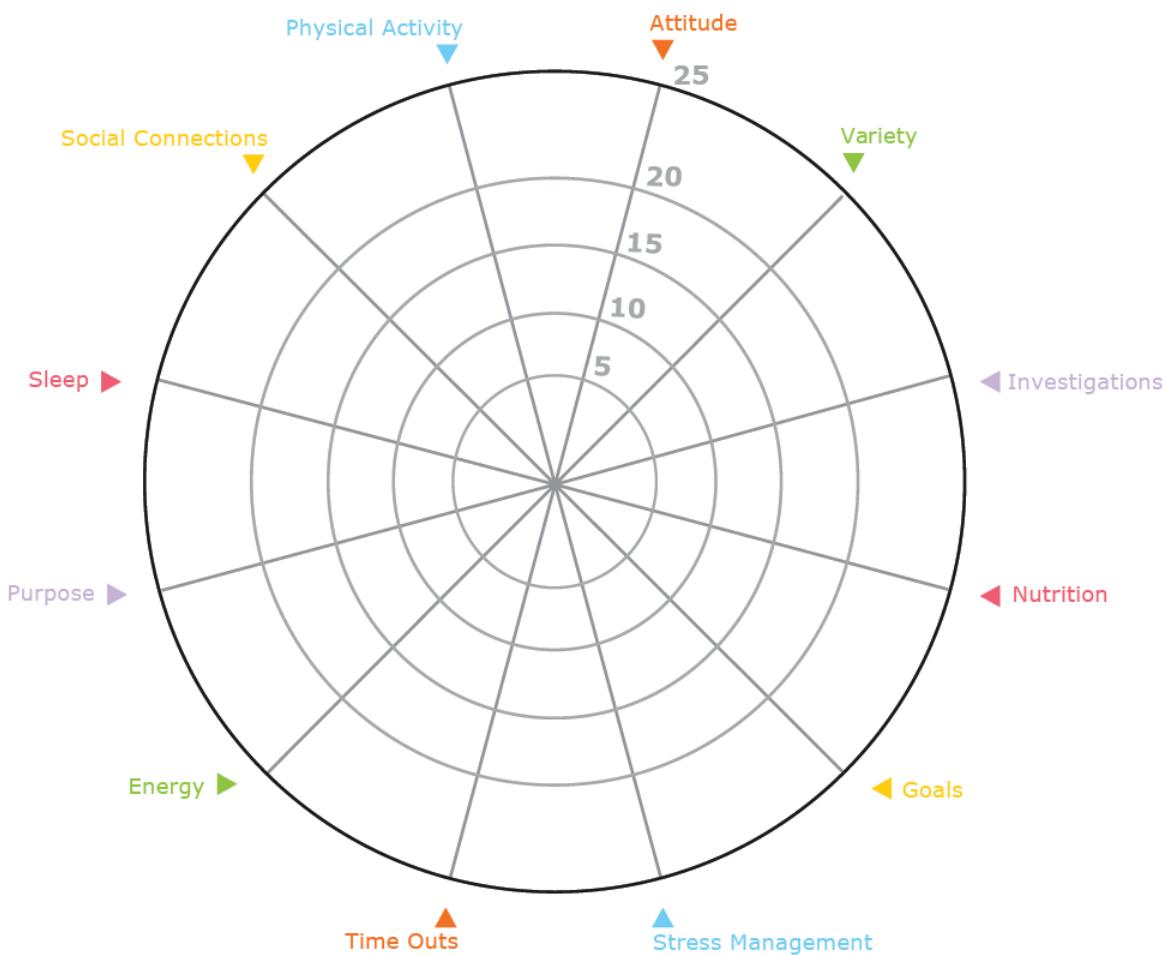
Aerosystems has launched activities that promote proper lifestyles, not only in the work environment, but also during leisure time and in everyday life.

One example is the guide **PPW Paving the Path to Wellness** guide issued by the Harvard Medical School.

The aim of the PPW Guide is to help all employees become aware that adopting a proper lifestyle produces benefits not only for their health, but also for their professional lives.

Anyone can start by measuring its overall wellness using the **Paving Wheel**.

## PPW Paving the Path to Wellness – PAVING WHEEL



### COME USARE LA PAVING WHEEL - HOW TO USE THE PAVING WHEEL

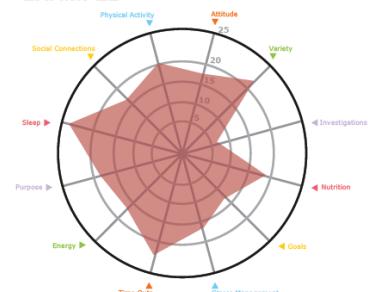
**SCORE** Plot your total scores for each component of the PAVING Wheel.

**CONNECT** Connect your scores.

**EVALUATE** Use the resulting PAVING Wheel (see example to the right) to evaluate areas where you may want to improve and consult the corresponding Module for more guidance.

**RE-EVALUATE** Regularly by re-using this PAVING Wheel whenever you want to gauge your overall wellness and areas where you may want to improve.

### EXAMPLE



Copyright © 2017 by Harvard University. All rights reserved.



# AEROSYSTEMS HEALTH, SAFETY AND ENVIRONMENT GUIDE

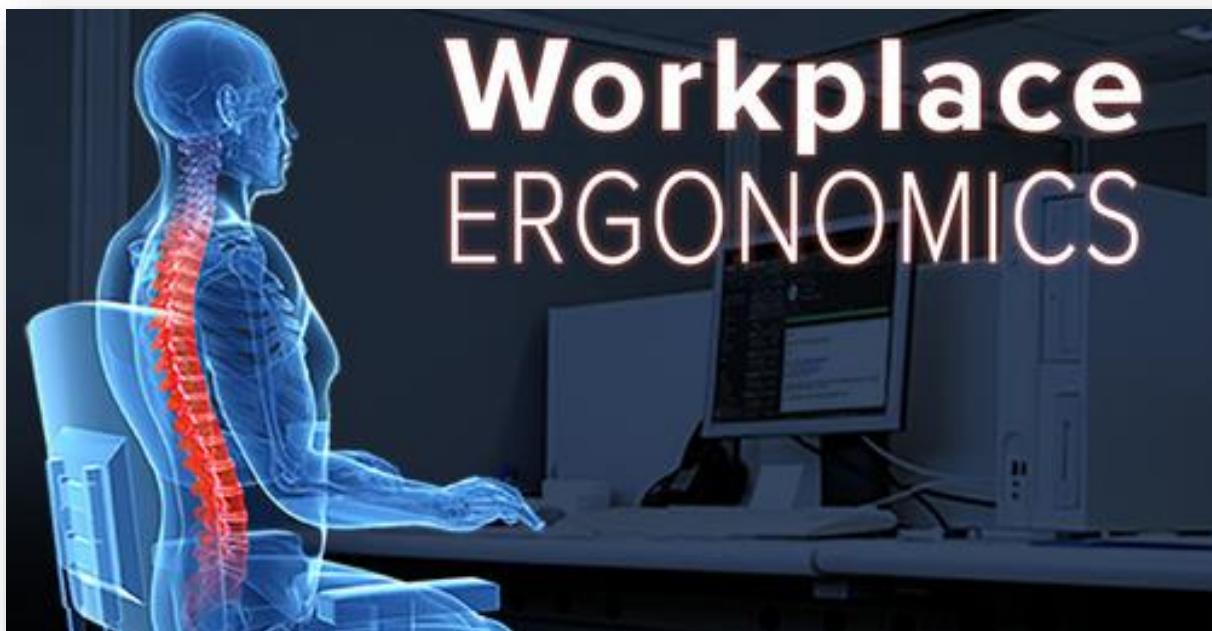
HSE GUIDE  
2021

## INSTRUCTIONS

Rank each item on a scale of 1-5. The Key is below. Calculate the subtotal of each of the 12 sections and plot them on the PAVING Wheel on page 1.

1 Never do this	2 Only rarely do this	3 Sometimes do this	4 Often do this	5 Do this regularly as part of my routine
<b>MODULE 1 Physical Activity</b>				
I exercise 5 days in the week for about a half an hour.				
I enjoy myself when I exercise.				
I perform strength training exercises twice a week.				
I perform flexibility exercises routinely.				
I perform balance exercises routinely.				
Physical Activity Total:				
<b>MODULE 1 Stress</b>				
I have learned about stress and its effect on the mind and body.				
I am familiar with stress reduction techniques, and I use at least one when I feel that I am anxious, annoyed, or worried.				
I know about stress resiliency, and I practice enhancing my resiliency on a regular basis.				
I don't get angry easily.				
I meditate, take deep breaths, practice yoga, or do mindfulness based stress reduction (MBSR) regularly.				
Stress Total:				
<b>MODULE 2 Attitude</b>				
I use mistakes as opportunities to learn and grow.				
I write thank you notes or express my gratitude verbally.				
I celebrate success when it happens.				
I concentrate on the task at hand fully without distraction.				
I am optimistic about the day.				
Attitude Total:				
<b>MODULE 2 Time outs</b>				
If I sit for over an hour, I stand up and take a break for five minutes each hour.				
If I feel frustrated and annoyed, I take a few deep breaths to calm down.				
I take my vacation every year.				
When I am at home, I make sure to turn off my computer and put my work projects away at least for an hour at dinner time.				
After working on the same project for a few hours, I step away from it to get perspective on it.				
Time Outs Total:				
<b>MODULE 3 Variety</b>				
I do a variety of different exercises.				
I try to have a rainbow of colors on my plate.				
I enjoy a variety of fruits and vegetables.				
I like to try new activities.				
I spend time and connect with a wide range of friends.				
Variety Total:				
<b>MODULE 3 Energy</b>				
I have a friend who I know energizes me.				
I have identified at least one activity that brings me joy and energy.				
I am able to avoid situations and people that drain my energy.				
I only drink two cups of coffee a day.				
I don't rely on sugar/sweets or cookies for a quick energy fix.				
Energy Total:				
<b>MODULE 4 Investigations</b>				
I perform mini experiments on myself regularly.				
I am curious as to what foods are good for my body.				
I am curious as to what effect physical activity has on my body.				
I read about the latest research findings in medicine, nutrition, sleep, stress management, and/or exercise.				
I talk about health with family and friends.				
Investigations Total:				
<b>MODULE 4 Purpose</b>				
I feel that I have a clear purpose in life.				
I am able to prioritize my activities and projects easily.				
I make sure that my activities and projects are in alignment with my values.				
I have identified the people and activities that are most important to me.				
I am using my strengths to fulfill my purpose.				
Purpose Total:				
<b>MODULE 5 Nutrition</b>				
I eat 4 fruits a day.				
I eat 5 or more vegetables a day.				
Nutrition Total:				
<b>MODULE 5 Sleep</b>				
I sleep 7-8 hours a night.				
I don't drink coffee after noon time.				
I have a bedtime routine in which I relax before bed.				
I don't sleep with my phone on in the bedroom.				
I take 20 minute naps when I am over tired.				
Sleep Total:				
<b>MODULE 6 Goals</b>				
I set long-term goals for myself, share them with someone, and review them.				
I set three-month goals for myself, share them with someone, and work toward them.				
I set monthly goals and share them with someone.				
I set weekly goals and share them with someone.				
I set daily goals for myself and keep myself accountable for them.				
Goals Total:				
<b>MODULE 6 Social</b>				
I can name at least one person who brings me strength.				
I am involved with a group (activity, exercise class, art class, religious affiliation or the like)				
I visit with friends on the phone or in person at least 5 times a week.				
I have a healthy relationship with my spouse, partner, or best friend.				
I have a pet or plant that I can nurture and spend time with every day.				
Social Total:				

#### 4. ERGONOMIA SUL POSTO DI LAVORO - WORKPLACE ERGONOMICS



Aerosystems ha inoltre avviato altre attività, quali:

- **Miglioramento dell'ergonomia del posto di lavoro** – anche attraverso la distribuzione di manuali specifici sulle politiche di benessere posturale incentrate sulla prevenzione.

Aerosystem ha investito in uffici moderni con scrivanie e sedie ergonomiche. Tutte le sedie da lavoro hanno un elevato comfort, un buon design, produzione e materiali sostenibili, sedile ergonomico con meccanismo di autoregolazione intuitivo o meccanismo sincrono. Tutte le sedie da ufficio e da lavoro Aerosystems sono certificate e conformi alla norma DIN 68877 Industry Work Chair.

*Aerosystems has also launched other activities, such as:*

- **Improvement of workplace ergonomics** – also through the distribution of specific handbooks on posture welfare policies focusing on prevention.

*Aerosystem has invested in modern offices with ergonomics desks and chairs. All working chairs have high comfort, good design, sustainable production and materials, ergonomic seat with intuitive self-adjusting mechanism or synchronous mechanism. All Aerosystems office and working chairs are certified and compliant to DIN 68877 Industry Work Chair Normative.*

## 4.1. EDUCAZIONE POSTURALE – POSTURAL EDUCATION

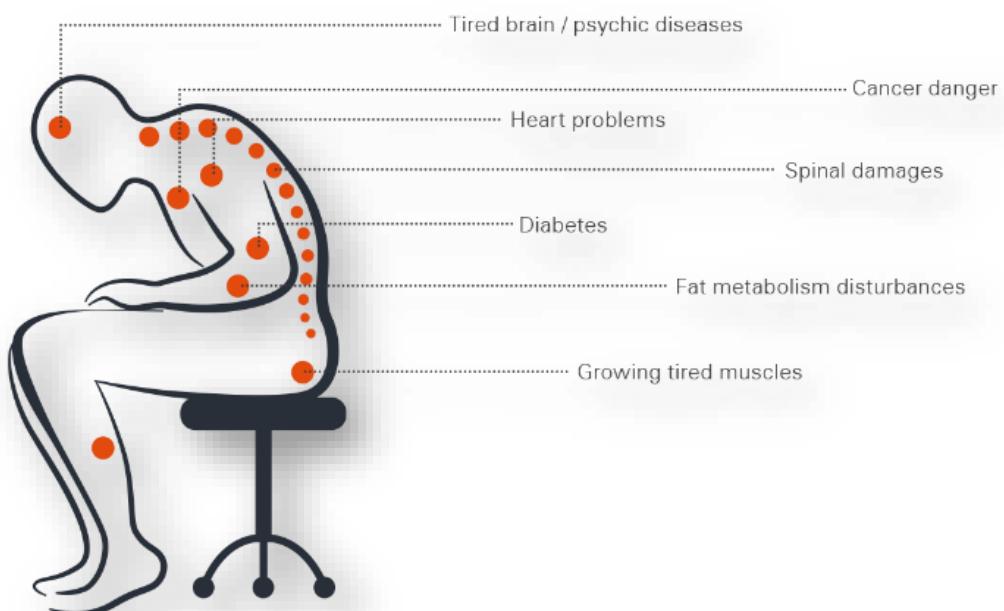
La crescente digitalizzazione continua ad avere un impatto significativo sulla vita privata e soprattutto su quella professionale. Oggi parliamo di uno "**stile di vita sedentario**", che ha conseguenze malsane. Chi non si muove, passando dalla sedia al lavoro al sedile dell'auto ea casa alla sedia della TV viene ridicolizzato come un "divano", e può causare al proprio corpo danni gravi e permanenti.

Osservando il comportamento e le situazioni lavorative sul lavoro oggi, si nota che le persone siedono per la maggior parte del tempo. La mancanza di esercizio e la postura rigida sono considerati i principali problemi del lavoro moderno. E non solo in ufficio. Il movimento, sia nella vita professionale che nel tempo libero, è generalmente carente. Secondo uno studio dell'Università di Regensburg, gli adulti trascorrono fino al 60 % al giorno seduti. La Techniker Krankenkasse (compagnia di assicurazione sanitaria) ha stabilito che il 44 % dei tedeschi si siede mentre lavora. Solo il 45% dei lavoratori seduti riesce a muoversi regolarmente.

*Increasing digitalisation continues to have a significant impact on one's private life and especially on professional life. Today we speak about a "**sedentary lifestyle**", which has unhealthy consequences. Those who do not move, changing from the chair at work to the seat of the car and at home to the TV chair are ridiculed as a "couch potatoes", and can cause their body serious and permanent damage.*

*Looking at behaviour and job situations at work today, one notes that people sit most of the time. Lack of exercise as well as rigid posture are considered the main problems of modern work. And not just in the office. Movement - both in professional life and leisure - is generally lacking. According to a study by the University of Regensburg, adults spend up to 60 % each day seated. The Techniker Krankenkasse (health insurance company) has determined that 44 % of Germans sit while working. Only 45% of seated workers manage to move regularly.*

### Stiamo troppo seduti – Stile di Vita Sedentario We sit too much - Sedentary Lifestyle.





I conseguenti problemi di salute colpiscono la colonna vertebrale, il cuore, il metabolismo e i muscoli. Oltre alla malattia mentale, aumenta anche il rischio di cancro. Per contrastare ciò, Aerosystems suggerisce di utilizzare le seguenti App e Promemoria.

Sappiamo tutti che **stare seduti per lunghi periodi fa male alla nostra salute**, ma ricordarsi di alzarsi e fare delle pause non è esattamente una proposta facile. Alcuni fitness tracker e smartwatch possono essere programmati con un allarme che suona quando sei sedentario per troppo tempo, suggerendoti di alzarti e muoverti. Tuttavia, anche quelli possono essere facilmente ignorati.

Questa app desktop gratuita ti ricorda di fare delle pause per il computer durante il giorno.

**Stretchly** è un'app desktop per Windows, Mac e Linux che ti ricorda di fare una pausa di 20 secondi ogni 10 minuti e una pausa di 5 minuti ogni 30. Questi tempi sono i valori predefiniti, ma puoi personalizzarli per adattarli a ciò che funziona meglio anche per il tuo flusso di lavoro e saltali del tutto se si presentano in un momento inopportuno.

È inoltre possibile utilizzare smartwatch o applicazioni per smartphone come promemoria, contapassi, allarmi per bevande.

*The resulting health problems affect the spine, heart, metabolism and the muscles. In addition to mental illness, the risk of cancer also increases. To counteract this, Aerosystems suggest to use the following Apps and Reminders.*

*We all know that **sitting for long periods of time is bad for our health**, but remembering to get up and takes breaks isn't exactly an easy proposition. Some fitness trackers and smartwatches can be programmed with an alarm that sounds when you've been sedentary for too long, suggesting you get up and move. However, even those can get easy to ignore.*

*This free Desktop App reminds You to take Computer Breaks during the day.*

**Stretchly** is a desktop app for Windows, Mac, and Linux that reminds you to take a 20-second break every 10 minutes and a 5-minute break every 30. Those times are the default, but you can customize them to match what works best for your workflow as well and skip them entirely if they come up at an inopportune time.

Smartwatches or smartphones applications such as reminders, pedometers, drink-alarms can also be used.



STRETCHLY - The break time Reminder App - Download <https://hovancik.net/stretchly/>

## 4.2. SEDUTE ERGONOMICHE – ERGONOMIC CHAIRS

Aerosystems ha investito dal 2019 solo nelle sedie ergonomiche, per gli spazi di lavoro degli uffici e per i reparti produttivi.

*Aerosystems has invested from 2019 in Ergonomic Chairs only, for office workspaces and for manufacturing departments.*

### BENEFICI DELLE SEDUTE ERGONOMICHE – ERGONOMIC CHAIRS BENEFITS





La certificazione di riferimento per le sedie da ufficio è la UNI EN 1335 che determina caratteristiche, misure, possibilità di regolazioni e sicurezza. **Aerosystems ha acquistato solamente sedie con tutte le certificazioni richieste a norma di legge soddisfacendo i requisiti delle normative europee più severe.**

Tutte le sedute per ufficio, reparti e sala riunioni sono certificate EN 1335 (standard europeo per le sedie da ufficio) o EN 13761 (sedie per conferenza) e ANSI BIFMA, che testano funzionalità, dimensioni, finitura e forza/resistenza.

Alcuni modelli sono stati ulteriormente testati e certificati e sono quindi garantiti per uso intensivo e continuativo 24/7 DIN 68877 (Certificazione TÜV, Quality Office, Assenza di Contaminanti, GS Sicurezza Collaudata).

*The reference certification for office chairs is UNI EN 1335 which determines characteristics, measures, adjustment possibilities and safety. **Aerosystems has only purchased chairs with all the certifications required by law, satisfying the requirements of the strictest European regulations.** All chairs for offices, departments and meeting rooms are certified EN 1335 (European standard for office chairs) or EN 13761 (conference chairs) and ANSI BIFMA, which test functionality, size, finish and strength / resistance. Some models have been further tested and certified and are therefore guaranteed for intensive and continuous use 24/7 DIN 68877 (TÜV Certification, Quality Office, Absence of Contaminants, GS Tested Safety).*



Esempio: Sedia da Ufficio certificata INTERSTUHL EVERY<sup>IS1</sup>  
Example: INdTERSTUHL EVERY<sup>IS1</sup> certified Office Chair



Esempio: Sedia da Lavoro certificata GARANT (HOFFMANN)  
Example: GARANT (HOFFMANN) certified Work Chair

## 5. SICUREZZA - SAFETY



### La sicurezza prima di tutto ! *Safety First !*

Aerosystems è da sempre impegnata a dare la massima priorità alla sicurezza dei lavoratori. È un impegno che riguarda non solo i suoi dipendenti, ma anche tutte le organizzazioni che collaborano con l'azienda e che sono chiamate a soddisfare i relativi requisiti. A livello aziendale abbiamo introdotto, nel 2019, una breve guida per la sicurezza dei lavoratori e dei visitatori.

Aerosystems verifica annualmente e periodicamente tutti gli aspetti di sicurezza dello stabilimento, dei macchinari, dei prodotti e dei dispositivi di protezione individuale.

*Aerosystems has always been committed to giving the highest priority to the safety of workers. It is a commitment that affects not only its employees, but also all organizations that collaborate with the company and are called upon to meet the related requirements. At the company level, in 2019, we introduced a short guide for the safety of workers and visitors.*

*Aerosystems annually and periodically checks all safety aspects of the plant, machinery, products and personal protective equipment.*



## GUIDA RAPIDA PER LA TUA SICUREZZA - QUICK GUIDE FOR YOUR SAFETY



### MACHINE TOOLS

Do not stay close to machine tools while in operation.



### OILS AND SOLVENTS

Do not touch oils, solvents or any other substance in the workshop.



### LIFT TRUCK AND CRANES

Do not stay close to lift trucks in operation, or under any load hanging from cranes.



### ELECTRICAL EQUIPMENT

Do not touch electrical equipment, electric boards, ovens and instruments or any other part which may be striking with electricity.



### ASSEMBLY DEPT. AND TEST DEPT.

Do not stay close to machines during test operations; our skilled personnel will perform all the operations You may need.



### NOISE

During test operation, sometimes, machines can generate dangerous level of noise. Please use earmuffs to protect Yourself.



### SMOKING

Smoking is forbidden inside the entire building.



### FIRE

First inform our staff;  
Immediate move away from that area.



### EVACUATION

In case of evacuation alarm (any person calling for fire in a loud voice), move to the nearest emergency exit: please, follow the standard green plates on top of the walls, doors, columns.



### ACCIDENT

Ask to call the closest first-aid staff member;  
Do not move or turn any injured person.



### SPREADING OF CHEMICALS

First inform our staff;  
Do not touch such products for any reason and immediate move away from that area.



### STRONG SMELLS

First inform our staff;  
Immediate move away from that area.

## 6. LINK UTILI – USEFUL LINKS

- <http://www.comune.sesto-calende.va.it/sesto-ambiente/>
- <https://www.interstuhl.com>
- <http://www.modusriciclandi.info/>
- <https://hovancik.net/stretchly/>
- <https://hms.harvard.edu/>